

## **Ponctuation complémentaire**

**Intervalle : 2E00–2E7F**

Ce fichier comprend un extrait des tableaux de caractères et de la liste des noms des caractères pour *Le Standard Unicode, version 10.0*

Ce fichier pourra être modifié à tout moment sans avertissement pour intégrer des corrections ou d'autres mises à jour du standard Unicode.

*La liste à jour des erreurs connues peut être consultée sur <http://www.unicode.org/errata/>*

### **Avertissement**

Ces tableaux servent de référence en ligne aux caractères inclus dans la version 10.0 du standard Unicode mais ne fournissent pas toute l'information requise pour la prise en charge des écritures selon le standard Unicode. Pour une bonne compréhension de l'utilisation des caractères illustrés dans ce fichier, veuillez consulter les parties correspondantes du Standard Unicode, version 10.0, disponible en ligne sur <http://www.unicode.org/versions/Unicode10.0.0/>, ainsi que les annexes 9, 11, 14, 15, 24, 29, 31, 34, 38, 41, 42, 44 et 45 du standard Unicode, les autres rapports et standards techniques Unicode, et la base de données Unicode, tous également disponibles sur la Toile.

*Voir <http://www.unicode.org/ucd/> et <http://www.unicode.org/reports/>*

Une compréhension approfondie de ces documents complémentaires est nécessaire pour toute mise en œuvre d'Unicode réussie.

### **Polices de caractères**

L'apparence des glyphes de référence dans les tableaux n'est pas normative. Des variations considérables peuvent exister d'une police à l'autre. Les polices utilisées dans ces tableaux ont été fournies au Consortium Unicode par plusieurs concepteurs de polices, lesquels en conservent la propriété.

*Voir la liste sur <http://www.unicode.org/charts/fonts.html>*

### **Modalités d'utilisation**

Ces tableaux de caractères peuvent être utilisés librement pour des usages personnels ou professionnels internes. Ils ne peuvent en aucun cas être incorporés en tout ou en partie à un produit ou une publication ni être distribués d'aucune autre façon sans l'autorisation écrite préalable du Consortium Unicode. Vous êtes toutefois invités à y faire pointer des hyperliens.











































































Les polices et leurs données connexes utilisées dans la production de ces tableaux de caractères ne peuvent être ni extraites ni utilisées d'aucune autre façon dans un produit ou une publication sans l'autorisation ou la licence accordée par les propriétaires de ces polices.

Le Consortium Unicode n'est pas responsable des erreurs ou omissions dans ce fichier ou dans le standard lui-même. Veuillez consulter le site internet du Consortium Unicode pour tout renseignement sur les caractères ajoutés au standard Unicode depuis la publication de la version la plus récente, ainsi que sur les caractères qui pourraient être incorporés dans les versions à venir.

*Voir <http://www.unicode.org/pending/pending.html> et <http://www.unicode.org/alloc/Pipeline.html>.*

*Copyright © 1991-2018 Unicode, Inc. Tous droits réservés.*

*Adaptation française du Standard Unicode 10.0 (© 1991-2018 Unicode, Inc. pour l'édition originale)*

	2E0	2E1	2E2	2E3	2E4	2E5	2E6	2E7
0	 2E00	 2E10	 2E20	 2E30	 2E40			
1	 2E01	 2E11	 2E21	 2E31	 2E41			
2	 2E02	 2E12	 2E22	 2E32	 2E42			
3	 2E03	 2E13	 2E23	 2E33	 2E43			
4	 2E04	 2E14	 2E24	 2E34	 2E44			
5	 2E05	 2E15	 2E25	 2E35	 2E45			
6	 2E06	 2E16	 2E26	 2E36	 2E46			
7	 2E07	 2E17	 2E27	 2E37	 2E47			
8	 2E08	 2E18	 2E28	 2E38	 2E48			
9	 2E09	 2E19	 2E29	 2E39	 2E49			
A	 2E0A	 2E1A	 2E2A	 2E3A				
B	 2E0B	 2E1B	 2E2B	 2E3B				
C	 2E0C	 2E1C	 2E2C	 2E3C				
D	 2E0D	 2E1D	 2E2D	 2E3D				
E	 2E0E	 2E1E	 2E2E	 2E3E				
F	 2E0F	 2E1F	 2E2F	 2E3F				

**Sigles éditoriaux néotestamentaires**

2E00	┌	ANGLLET DE SUBSTITUTION → 231C ┌ coin nord-ouest
2E01	┐	ANGLLET DE SUBSTITUTION POINTÉ
2E02	┌	CROCHET DE SUBSTITUTION GAUCHE
2E03	┐	CROCHET DE SUBSTITUTION DROIT
2E04	┌	CROCHET DE SUBSTITUTION GAUCHE POINTÉ
2E05	┐	CROCHET DE SUBSTITUTION DROIT POINTÉ
2E06	⌣	SIGNE D'INTERPOLATION ÉLEVÉ → 22A4 T taquet vers le bas
2E07	⌣	SIGNE D'INTERPOLATION ÉLEVÉ POINTÉ
2E08	↵	SIGNE DE TRANSPOSITION POINTÉ
2E09	↵	ESSE DE TRANSPOSITION GAUCHE
2E0A	↵	ESSE DE TRANSPOSITION DROITE
2E0B	◻	CARRÉ ÉLEVÉ • s'utilise comme parenthèse d'omission ouvrante surélevée
2E0C	⌘	OBLIQUE D'OMISSION GAUCHE ÉLEVÉE • s'utilise comme parenthèse d'omission ouvrante ou fermante surélevée
2E0D	⌘	OBLIQUE D'OMISSION DROITE ÉLEVÉE • s'utilise comme parenthèse d'omission ouvrante surélevée

**Sigles textuels pour le grec ancien**

2E0E	⸈	CORONIS ÉDITORIALE • connaît de nombreuses variantes de glyphe • indique la fin d'un poème ou d'une section → 1FBD ⸈ coronis grecque
2E0F	▬	PARAGRAPHOS • changement de locuteur ou de strophe
2E10	┌	PARAGRAPHOS FOURCHU
2E11	┐	PARAGRAPHOS FOURCHU RÉFLÉCHI
2E12	⸈	HYPODIASSTOLE
2E13	⸈	OBÈLE POINTÉ • les variantes de glyphe peuvent ressembler à 00F7 ÷ ou à 2238 ÷ → 2052 ⸈ signe moins commercial
2E14	↗	ANCORA VERS LE HAUT • suppression ou correction au-dessus du signe
2E15	↘	ANCORA VERS LE BAS • suppression ou correction en dessous du signe
2E16	⸈	CHEVRON POINTANT À DROITE À DEUX POINTS = diplê périéstigménê

**Signe linguistique proche-oriental antique**

2E17	≡	TRAIT D'UNION DOUBLE OBLIQUE • utilisé dans l'ancienne linguistique du Proche-Orient • le trait d'union dans les textes gothiques (Fraktur) se code à l'aide de 002D - ou de 2010 -, mais les polices gothiques (Fraktur) afficheront un glyphe similaire à 2E17 ≡ → 002D - trait d'union-signes moins → 003D = signe égal → 2010 - trait d'union → 2E40 = trait d'union double
------	---	---

**Ponctuation générale**

2E18	⸀	POINT EXCLARROGATIF CULBUTÉ → 203D ⸀ point exclarrogatif
2E19	⸁	PALME • signe servant de séparateur

**Ponctuation de dictionnaire**

*Ces signes de ponctuation sont utilisés principalement dans des dictionnaires allemands, pour indiquer l'inflexion ou des changements de casse à l'aide de thèmes abrégés.*

2E1A	¨	TRAIT D'UNION À TRÉMA • indique l'inflexion de la voyelle thématique d'une forme plurielle
2E1B	˜	TILDE À CERCLE SUSCRIT • indique le changement de casse pour une forme dérivée

**Barres obliques**

2E1C	↘	OBLIQUE DE PARAPHRASE OUVRANTE
2E1D	↙	OBLIQUE DE PARAPHRASE FERMANTE • utilisée en n'ko

**Ponctuation de dictionnaire**

2E1E	˘	TILDE À POINT SUSCRIT • indique que le mot dérivé s'écrit avec une majuscule
2E1F	˙	TILDE À POINT SOUSCRIT • indique que le mot dérivé s'écrit avec une minuscule

**Échasses**

2E20	┆	ÉCHASSE GAUCHE
2E21	┆	ÉCHASSE DROITE

**Anglets**

*Ces quatre anglets sont destinés à un usage éditorial. Il se distinguent des caractères mathématiques plancher et plafond. Il arrive que l'on substitue les coins de Quine aux anglets.*

2E22	┌	ANGLLET SUPÉRIEUR GAUCHE → 2308 ┌ plafond à gauche → 231C ┌ coin nord-ouest → 300C ┌ anquet gauche
2E23	┐	ANGLLET SUPÉRIEUR DROIT
2E24	┌	ANGLLET INFÉRIEUR GAUCHE
2E25	┐	ANGLLET INFÉRIEUR DROIT

**Crampillons et doubles parenthèses**

2E26	⌋	CRAMPILLON COUCHÉ GAUCHE → 2282 ⌋ sous-ensemble de
2E27	⌋	CRAMPILLON COUCHÉ DROIT → 2283 ⌋ sur-ensemble de
2E28	⌌	DOUBLE PARENTHÈSE GAUCHE → 2985 ⌌ parenthèse blanche gauche → FF5F ⌌ parenthèse blanche gauche pleine chasse
2E29	⌍	DOUBLE PARENTHÈSE DROITE

**Signes de ponctuation archaïques**

2E2A	::	PONCTUATION DEUX POINTS SUR UN POINT
2E2B	::	PONCTUATION UN POINT SUR DEUX POINTS
2E2C	::	PONCTUATION QUATRE POINTS EN CARRÉ
2E2D	⸍	SIGNE À CINQ POINTS
2E2E	?	POINT D'INTERROGATION RÉFLÉCHI = punctus percontativus → 003F ? point d'interrogation → 00BF ⸍ point d'interrogation renversé → 061F ⸍ point d'interrogation arabe
2E2F	ˆ	TILDE VERTICAL • utilisé pour le yérik cyrillique → 033E ˆ diacritique tilde vertical → A67F ˆ payérok cyrillique

- 2E30 ◦ POINT ÉVIDÉ
- utilisé en avestique
  - 2218 ◦ opérateur rond
  - 25E6 ◦ puce blanche
- 2E31 ∙ POINT MÉDIAN SÉPARATEUR DE MOTS
- utilisé en avestique, en samaritain, etc.
  - 00B7 ∙ point médian

**Symbole de translittération du paléotype**

- 2E32 ˘ VIRGULE CULBUTÉE
- indique la nasalisation
  - 060C ˘ virgule arabe

**Signes de ponctuation archaïques**

- 2E33 ∙ POINT ÉLEVÉ
- le glyphe a une position intermédiaire par rapport à celles de 002E ∙ et de 00B7 ∙
  - 002E ∙ point
  - 00B7 ∙ point médian
- 2E34 ˘ VIRGULE ÉLEVÉE
- 002C ˘ virgule

**Symboles de translittération du paléotype**

- 2E35 ˙ POINT-VIRGULE CULBUTÉ
- 061B ˙ point-virgule arabe
- 2E36 † OBÈLE GARDE GAUCHE
- 2E37 ‡ OBÈLE GARDE DROITE
- 2E38 † OBÈLE CULBUTÉ
- 2020 † obèle
- 2E39 § MOITIÉ SUPÉRIEURE DE PARAGRAPHE
- 00A7 § paragraphe

**Tirets**

- 2E3A ☐ TIRET DOUBLE CADRATIN
- 2014 ☐ tiret cadratin
- 2E3B ☐ TIRET TRIPLE CADRATIN

**Autres formes de ponctuation**

- 2E3C ∙ POINT STÉNOGRAPHIQUE
- 002E ∙ point
  - 166E × point syllabe canadienne
- 2E3D ∴ SIX-POINTS VERTICAL
- 205E ∴ quatre-points vertical
  - 2999 ∴ clôture pointillée
- 2E3E ⁄ LIGNE VERTICALE ONDULÉE
- 2307 ⁄ ligne ondulée
  - 299A ⁄ ligne verticale en zigzag

**Signe de ponctuation archaïque**

- 2E3F ¶ CAPITULE
- ancêtre du pied-de-mouche
  - 00B6 ¶ pied-de-mouche

**Trait d'union double**

*Il sert dans la transcription de manuscrits allemands anciens et parfois de signe de ponctuation non conventionnel. Il n'est pas destiné à être utilisé pour représenter des traits d'union habituels, dont les formes doubles dans les textes gothiques (Fraktur) sont considérées comme des variantes graphiques.*

- 2E40 = TRAIT D'UNION DOUBLE
- 003D = signe égal
  - 2010 - trait d'union
  - 2E17 ≠ trait d'union double oblique
  - 30A0 = double trait katakana-hiragana
  - A78A = lettre modificative signe égal court

**Ponctuation réfléchie**

- 2E41 ˘ VIRGULE RÉFLÉCHIE
- s'utilise aussi en sindhi
  - 002C ˘ virgule
  - 060C ˘ virgule arabe
- 2E42 „ GUILLEMET-VIRGULE DOUBLE INFÉRIEUR RÉFLÉCHI
- 201E „ guillemet-virgule double inférieur

**Tiret**

- 2E43 ⤵ TIRET HAMPÉ À GAUCHE

**Ponctuation diverse**

- 2E44 ˘ POINT DE SUSPENSION DOUBLE

**Ponctuation du typikon**

- 2E45 ˘ KAVYKA BAS RENVERSÉ
- 2E46 × KAVYKA BAS RENVERSÉ KAVYKA PAR-DESSUS
- AB5B × brève modificative et brève renversée
- 2E47 ˘ KAVYKA BAS
- A67E ˘ kavyka cyrillique
- 2E48 ˘ KAVYKA BAS AVEC POINT
- 2E49 ; DEUX VIRGULES SUPERPOSÉES